

※主に赤い枠内は飲食店、青い枠内はお客様が使うことを想定しています。  
Mainly, the boxed text in red indicates for staff of restaurants and in blue for customers.

# 指差し会話シート

外国語に不自由なため、このシートを利用してお話させていただきます。

Nếu như tiếng nước ngoài không tiện thì vui lòng sử dụng sách này để nói chuyện

## 入店の時 (Khi vào tiệm)



ご予約は頂いていますか？

Quý khách có đặt chỗ chưa?

何名様でしょうか

Quý khách đi mấy người

はい  
Vâng

いいえ  
Không

カウンター  
Quầy bar

窓側  
Phía cửa sổ

食券は、あちらでお買い求めください

Hãy mua phiếu ăn ở đằng kia.

禁煙

Không hút thuốc

喫煙

Hút thuốc

少しお待ち頂けますでしょうか？

Vui lòng chờ một chút được không?

お席のご希望はありますか？

Quý khách có nguyện vọng gì về chỗ ngồi không?

●●分くらい待ってください

Vui lòng chờ khoảng ●● phút

ただいま満席です

Bây giờ đã hết chỗ

## 席に着いた時 (Khi vào chỗ ngồi)



店員を呼んでください

Vui lòng gọi nhân viên của tiệm đến

ご注文がお決まりになりましたか？

Quý khách quyết định gọi món chưa ạ?

ボタンを押してください

Xin hãy nhấn nút

## 食事後 (Sau khi dùng bữa)



お会計はレジをお願いします

Làm ơn tính tiền tại quầy

お会計をお願いします

Làm ơn tính tiền.

お会計はテーブルをお願いします

Làm ơn tính tiền tại bàn.

現金

Tiền mặt

クレジットカード

Thẻ tín dụng

お支払はどのようになさいますか？

Quý khách sẽ thanh toán như thế nào?

別々の会計をお願いします

Hãy tính tiền riêng ra giúp.

割り勘で支払います

Sẽ chia nhau để thanh toán.

申し訳ございませんが、クレジットカードはご利用になれません

Xin lỗi quý khách, không thể sử dụng được Thẻ tín dụng

領収書をください

Cho tôi xin hóa đơn.

# 注文の時 (Khi gọi món)



料理のご注文は●●時までです  
Thời gian để gọi thức ăn là đến ●● giờ.

こちらはオススメメニューです  
Đây là thực đơn đặc trưng

これは●●料理です  
Đây là món ●●

甘い  
ngọt

辛い  
cay

すっぱい  
chua

温かい  
nóng

つめたい  
lạnh

炒める  
xào

生  
sống

煮る  
kho

蒸す  
hấp

くんせい  
hun khói

揚げる  
chiên

焼いた  
nướng

お料理はお決まりでしょうか？  
Quý khách đã quyết định món nào chưa?

ご注文を確認させていただきます  
Vui lòng cho tôi xác nhận lại món quý khách đã chọn

食べられない物がありますか？  
Quý khách có không ăn được cái gì không?

ご注文の品は全て揃いましたか？  
Những món quý khách gọi đã lên hết chưa?

(何か) 必要なものはありますか？  
Có cần gì không ạ?

お飲み物は何になさいますか？  
Quý khách chọn thức uống gì?

飲みものご注文は●●時までです  
Thời gian để gọi đồ uống là đến ●● giờ.

メニューをください  
Cho tôi thực đơn

早くできるのはどれですか？  
Món nào có thể làm nhanh được?

オススメはどれですか？  
Món đặc trưng đề xuất là gì?

どうやって食べるのですか？  
Ăn món này như thế nào?

この料理の調理方法は？  
Cách nấu món này như thế nào?

注文した料理がまだきません  
Món đã gọi chưa làm xong

注文した料理と違います  
Món đã gọi khác

お手洗いはどこですか  
Nhà vệ sinh ở đâu?

水  
Nước

スプーン  
Muỗng

はし  
Đũa

酢  
Giấm

取り皿  
Đĩa

タバスコ  
Tương ớt tabasco

ナイフ  
Dao

フォーク  
Nĩa

グラス  
Ly

灰皿  
Gạt tàn

おしぼり  
Khăn lông ướt

メニュー  
Thực đơn

マヨネーズ  
Sốt mayone

さとう  
Đường

塩  
Muối

しょうゆ  
Nước tương

胡椒  
Tiêu

ケチャップ  
Tương cà

ドレッシング  
Nước sốt